

HARTMANN



FR

Stylo apaisant piqûre d'insectes



INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Introduction	3
Précautions d'emploi et indications importantes	5
Description de l'appareil	10
Insertion des piles	12
Comment utiliser l'appareil	13
Autres fonctions importantes.....	15
Données techniques	16
Nettoyage de l'appareil	17
Indication concernant le traitement des déchets	18
Dépannage en cas de défaut	19
Glossaire des symboles	20
Informations sur la compatibilité électromagnétique.....	22
Conditions de garantie.....	23

Merci d'avoir choisi le stylo apaisant piqûre d'insectes HARTMANN destiné à soulager les démangeaisons et les gonflements occasionnés par les piqûres d'insectes.

Afin d'utiliser l'appareil en toute sécurité, lisez attentivement la totalité du mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil pour la première fois.

Veuillez conserver avec soin ces instructions afin de pouvoir vous y reporter ultérieurement.

L'appareil est un dispositif médical conçu pour être utilisé dans le cadre des soins de santé à domicile.

Il peut être utilisé par quiconque est en mesure de maîtriser l'appareil et de comprendre les consignes.

Population de patients : 3 ans et plus

Utilisateur prévu : utilisateur non professionnel. Toute utilisation sur des enfants de moins de 12 ans doit être supervisée par un adulte.

Principe de fonctionnement

Les piqûres d'insectes et les démangeaisons cutanées peuvent être soulagées en concentrant la chaleur sur la zone affectée. Le mécanisme actif de l'application de chaleur concentrée (hyperthermie locale) est basé sur l'effet bref et concentré de la chaleur sur une très petite surface de peau. Même une application locale limitée de chaleur peut suffire à soulager de la douleur et des démangeaisons.

Cela signifie qu'une fois que l'appareil est chauffé à la bonne température et que vous l'appliquez sur la zone cutanée affectée par la piqûre ou la morsure, le transfert de chaleur atténue rapidement les démangeaisons, la douleur et le gonflement de la peau.

Utilisation prévue

Le stylo apaisant piqûre d'insectes est destiné au traitement symptomatique des démangeaisons, douleurs et gonflements occasionnés par les piqûres et morsures d'insectes.

Inclus dans l'emballage :

L'emballage comprend les éléments suivants :

1x stylo apaisant piqûre d'insectes

1x mode d'emploi

2x piles, type AAA (LR03 1,5 V)

Il est impératif de prendre connaissance de l'ensemble des contre-indications, avertissements et précautions figurant dans le présent mode d'emploi, car ils sont destinés à assurer votre sécurité, à prévenir les blessures et à éviter toute situation susceptible d'endommager l'appareil.

SYMBOLES DE SÉCURITÉ UTILISÉS DANS CE MANUEL**AVERTISSEMENT**

Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut occasionner des blessures graves et endommager l'équipement.

**ATTENTION**

Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut éventuellement occasionner des blessures mineures ou modérées à l'utilisateur, ou endommager l'appareil ou d'autres biens.

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI ET INDICATIONS IMPORTANTES

FR

Contre-indications

- Ne pas utiliser si vous souffrez de diabète. La sensibilité à la douleur peut être diminuée et les personnes diabétiques peuvent se brûler.
- Ne pas utiliser chez les enfants de moins de 3 ans.
- Ne pas utiliser sur une peau inflammée, rougie, irritée, sur des éruptions cutanées, des brûlures, des engelures, des ecchymoses, des gonflements, des plaies ouvertes ou en cours de cicatrisation, des cicatrices postopératoires non cicatrisées ou encore récentes.
- Ne pas utiliser en cas de fièvre.
- N'utilisez pas l'appareil sur les zones cutanées sensibles.
- Ne pas utiliser si vous avez appliqué préalablement une lotion, de la crème ou du gel sur votre peau au moment de la piqûre d'insecte.
- Ne pas utiliser si votre capacité à ressentir la douleur est réduite (comme en cas de troubles métaboliques).
- Ne pas utiliser si vous souffrez d'une inflammation persistante de la peau due à un traitement de longue durée sur la même zone cutanée (c'est-à-dire là où la piqûre d'insecte s'est produite).

Effets indésirables

En fonction des sensibilités, la température de traitement peut occasionner une certaine gêne. Une rougeur temporaire de la peau peut apparaître après utilisation.

Dans de rares cas, les utilisateurs à la peau sensible peuvent ressentir une irritation cutanée.



AVERTISSEMENTS GÉNÉRAUX

- Le patient peut être lui-même l'utilisateur de l'appareil.
- Ne pas utiliser chez les enfants de moins de 12 ans sans la surveillance d'un adulte.
- Ne pas utiliser par des personnes handicapées et des personnes ayant une sensibilité réduite à la chaleur, telles que les personnes ayant des altérations de la peau liées à une maladie ou présentant des cicatrices au niveau de la zone d'application.
- Ne pas utiliser en cas de thromboembolie, d'excroissance maligne à répétition ou de douleur chronique inexpliquée dans n'importe quelle région du corps.
- Ne pas utiliser à proximité des yeux, des paupières, de la bouche ou des muqueuses.
- Assurez-vous de respecter les règles générales d'hygiène lors de l'utilisation de l'appareil.
- Consultez un médecin si les symptômes de la morsure ou de la piqûre persistent ou s'aggravent malgré l'utilisation de l'appareil.
- Consultez immédiatement un médecin si la piqûre est une piqûre de tique, car elle peut entraîner la transmission d'agents pathogènes (comme la méningo-encéphalite verno-estivale à tiques (MEVE) ou encéphalite à tiques).
- Consultez un médecin si la piqûre d'insecte occasionne des symptômes tels que des démangeaisons et des rougeurs cutanées importantes, un gonflement, des vertiges, des nausées, un essoufflement, la formation de boutons ou une baisse ou une augmentation de la pression artérielle.
- En cas de doute sur votre aptitude à utiliser le stylo apaisant piqûre d'insectes, consultez un professionnel de la santé (infirmière ou médecin).

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI ET INDICATIONS IMPORTANTES

FR

- Veillez à ce que les enfants ne considèrent pas l'appareil comme un jouet.
- Tenez cet équipement hors de la portée des enfants et des animaux de compagnie.
- Gardez les matériaux d'emballage hors de la portée des enfants pour prévenir les risques d'étouffement.
- Cet appareil ne remplace pas une consultation ou un traitement médical. Consultez donc votre médecin en cas de douleur ou de maladie.
- Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, si vous ressentez une gêne ou une douleur, cessez immédiatement de l'utiliser.
- Ne procédez pas à l'entretien et à la maintenance lorsque l'appareil est en cours d'utilisation.
- Ne modifiez pas l'appareil sans l'autorisation du fabricant. Cela pourrait occasionner un fonctionnement incertain. Vous pouvez remplacer les piles et nettoyer l'appareil, mais toute autre opération d'entretien est interdite.
- En cas de réaction allergique aux matériaux de l'appareil, cessez immédiatement le traitement et consultez votre médecin.



POINTS NÉCESSITANT UNE ATTENTION PARTICULIÈRE

- Ne touchez pas l'appareil avec les mains mouillées. N'injectez pas d'eau dans l'appareil. L'équipement ne peut fonctionner qu'en étant complètement sec.
- L'appareil ne peut être utilisé que par une seule personne. L'usage par plusieurs personnes n'est pas recommandé.
- Protégez l'appareil de la lumière directe du soleil et conservez-le à l'abri de l'humidité.

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI ET INDICATIONS IMPORTANTES

- Protégez l'appareil des chocs, des liquides, de la poussière, des produits chimiques, des fortes variations d'humidité et de la proximité de sources de chaleur (fours, radiateurs).
- Assurez-vous que l'eau n'infiltré pas l'appareil. Le cas échéant, retirez les piles et n'utilisez l'appareil que lorsqu'il est complètement sec.
- Lorsque vous rangez l'appareil, veillez à ce qu'aucun objet lourd ne soit posé dessus.
- Assurez-vous de l'absence de tout dommage visible avant utilisation. En cas de doute, à ne pas utiliser. Veuillez contacter votre revendeur ou le service client.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance pendant son utilisation. En cas de problème, cessez immédiatement toute utilisation.

Précautions relatives aux piles



AVERTISSEMENT

- Si le liquide d'une pile entre en contact avec la peau ou les yeux, rincez la zone affectée avec de l'eau et consultez un médecin.
- Veuillez garder les piles hors de la portée des enfants. Il existe un risque de suffocation en cas d'ingestion.
- À tenir à l'écart de toute source de flammes, sans quoi une explosion pourrait s'ensuivre.
- Si une pile a fui, portez des gants de protection et nettoyez le compartiment à piles à l'aide d'un chiffon sec.
- N'ouvrez pas et n'écrasez pas les piles.

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI ET INDICATIONS IMPORTANTES

FR



ATTENTION

- Observez les signes de polarité plus (+) et moins (–).
- Protégez les piles de la chaleur.
- Il n'est pas permis de charger les piles ou de les court-circuiter.
- Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, retirez les piles du compartiment à piles.
- N'utilisez que des piles identiques.
- Veillez à toujours remplacer toutes les piles en même temps.

Des risques subsistent

La surface en céramique chauffée peut atteindre une température maximale de 53 °C. En cas d'utilisation répétée sur la même zone cutanée dans un court laps de temps, vous risquez de vous brûler.

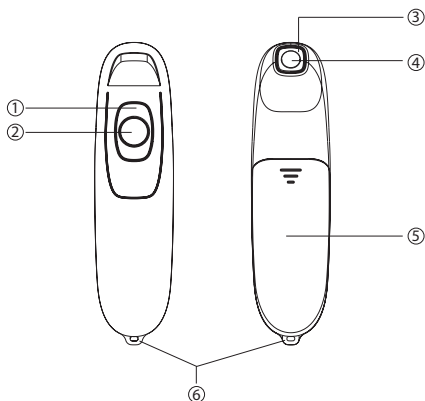
Caractéristiques

- Les piqûres d'insectes et de moustiques peuvent difficilement être évitées si vous passez beaucoup de temps à l'extérieur en été.
- Le stylo apaisant piqûre d'insectes HARTMANN permet de soulager rapidement et de manière ciblée les démangeaisons des piqûres d'insectes et de moustiques et d'accélérer le processus de guérison.
- Grâce à son design pratique et compact, l'appareil peut être emporté partout, que ce soit en randonnée, au camping ou en voyage.
- Le traitement des piqûres de moustiques et d'insectes à l'aide de l'appareil est réalisé uniquement par la chaleur et sans aucune substance chimique. L'application convient donc également à toute la famille, dont les femmes enceintes.
- Fonctionnement à l'aide d'une seule touche.
- 3 programmes différents.
- Soulage et fait disparaître rapidement les démangeaisons et les gonflements dus aux piqûres d'insectes et de moustiques.
- Chauffage rapide, surface chauffante en céramique.
- Accélère le processus de guérison.
- Design pratique pour les déplacements.
- Utilisation agréable, fonctionnement simple et facile.
- Dragonne pour un transport facile.

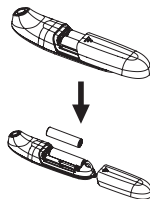
DESCRIPTION DE L'APPAREIL

FR

- ① Voyant de fonctionnement et de programme
- ② Bouton fonction (bouton MARCHÉ/ARRÊT)
- ③ Lumière intégrée
- ④ Surface chauffante
- ⑤ Compartiment à piles
- ⑥ Dragonne



1. Retirez le couvercle du compartiment à piles situé à l'arrière de l'appareil, comme indiqué dans l'illustration ci-contre.
2. Insérez 2 piles AAA. Assurez-vous que les signes positif (+) et négatif (–) correspondent aux marquages de l'appareil lorsque vous insérez les piles. Repositionnez le couvercle du compartiment à piles sur l'appareil, comme indiqué dans l'illustration ci-contre.

**Remarques :**

- Retirez les piles vides de l'appareil.

Comment utiliser l'appareil

- Avant toute application du dispositif, assurez-vous que la zone de la piqûre est propre et que le dard de l'insecte a été soigneusement enlevé. Assurez-vous que l'appareil est propre avant et après chaque utilisation. Pour obtenir les meilleurs résultats, utilisez l'appareil immédiatement après la piqûre ou la morsure. Cependant, même à un stade plus avancé de la piqûre, l'appareil peut encore être utile pour soulager les symptômes et procurer une sensation de confort.
- Assurez-vous que les piles soient placées dans le compartiment à piles et que le couvercle du compartiment est fermé.
- Maintenez le bouton ② enfoncé pour mettre en marche (le voyant ① s'allume en vert), et la lumière intégrée ③ s'allume également.



ATTENTION

Entre deux utilisations, le temps nécessaire de mise en température de l'appareil depuis la température minimale tolérée (-10 °C) jusqu'à ce que l'appareil soit prêt à l'emploi à une température ambiante de 20 °C s'élève à environ 2 heures.

Entre deux utilisations, le temps nécessaire au refroidissement de l'appareil depuis la température maximale de rangement (55 °C) jusqu'à ce que l'appareil soit prêt à l'emploi à température ambiante (20 °C) s'élève à environ 2 heures.

Choisissez un programme adapté :

- Pour les peaux sensibles ou la première utilisation : sélectionnez le programme 1 (3 secondes/48 °C) en pressant le bouton ② une fois (1x). Le voyant lumineux ① s'allume en bleu.
- Pour les peaux normales ou les symptômes légers : sélectionnez le programme 2 (3 secondes/51 °C) en pressant le bouton ② deux fois (2x). Le voyant lumineux ① s'allume en blanc.
- Pour les peaux normales et des symptômes plus prononcés : sélectionnez le programme 3 (6 secondes/51 °C) en pressant le bouton ② trois fois (3x). Le voyant lumineux ① s'allume en violet.



ATTENTION

Lors de la première utilisation de l'appareil, vous pouvez utiliser le programme 1 pour vous permettre de tester votre tolérance à la chaleur.

- À la fin de l'application, l'appareil émet un signal sonore, le voyant ① s'allume en vert, et la lumière intégrée ③ s'allume également. Le chauffage de la surface en céramique s'arrête automatiquement. Cessez tout contact de l'appareil avec la peau dès que le signal sonore retentit.
- Si vous ne comptez plus utiliser l'appareil, maintenez le bouton ② enfoncé pour l'éteindre.

**ATTENTION**

Il est également possible de réutiliser l'appareil pour traiter une autre piqûre. Toutefois, il convient de noter que le nombre maximum de 5 applications par heure sur la même zone de traitement ne doit pas être dépassé.

- Assurez-vous de nettoyer l'appareil après utilisation.

**ATTENTION**

- Assurez-vous de suivre les consignes de nettoyage décrites dans le présent mode d'emploi.
- Le stylo apaisant piqûre d'insectes est un appareil polyvalent.
- Pour des raisons d'hygiène et afin d'éviter toute contamination croisée, le dispositif doit être nettoyé avant et après chaque utilisation. Consultez le mode d'emploi pour plus de détails et de conseils utiles.
- Assurez-vous que l'appareil est éteint, refroidi et propre avant de le ranger.
- Si vous avez l'intention de le ranger sans l'utiliser pendant une longue période, il est préférable de retirer les piles du compartiment à piles pendant toute sa durée de stockage.

Arrêt automatique

Si aucune action n'est réalisée pendant plus d'une minute, l'appareil s'éteint automatiquement.

Signal de faible charge

Si la tension des piles est trop faible, trois signaux sonores retentissent et le voyant lumineux ① s'allume en vert et clignote à une fréquence de 1 Hz, puis l'appareil s'éteint automatiquement au bout de 3 secondes.

Protection contre l'amplitude thermique

L'appareil ne peut pas être utilisé si sa température est inférieure à 5 °C ou supérieure à 53 °C (ou si le capteur thermique est endommagé). En tel cas, le voyant clignote pour avertir l'utilisateur.

Données techniques :

Nom du produit :	Bite Gone
Modèle :	CH3000
Type :	Pro
Alimentation :	2x piles, type AAA (LR03 1,5 V)
Température maximale :	51 °C ±2 °C
Fonctions :	3 réglages (programme 1 : 3 secondes/48 °C, programme 2 : 3 secondes/51 °C, programme 3 : 6 secondes/51 °C)
Conditions de fonctionnement :	Température ambiante : +10 °C à +40 °C Humidité relative : 30–75 %, sans condensation Pression atmosphérique : 700–1060 hPa
Conditions de rangement/transport :	Température ambiante : -10 °C à +55 °C Humidité relative : 10–90 %, sans condensation Pression atmosphérique : 700–1060 hPa
Dimensions :	116,2 x 30 x 26,1 mm ±0,5 mm
Poids :	environ 50 g (avec les piles)
Classification IP. Protection contre les infiltrations préjudiciables d'eau ou de corps solides	IP 22 (protection contre les corps solides d'un diamètre de Ø 12,5 mm et contre les gouttes d'eau tombant verticalement lorsque le boîtier est incliné jusqu'à 15°)
Partie appliquée :	Surface chauffante
Protection contre les décharges électriques :	Équipement médico-électrique (ME) à alimentation interne. Partie appliquée : type BF
Durée de vie (durée de fonctionnement) :	3 ans
Capacité des piles :	Des piles neuves ont une durée de vie d'environ 300 applications (programme de 3 secondes)
Référence aux normes :	EN IEC 60601-1 ; EN IEC 60601-1-2

Nettoyage de l'appareil

- Veuillez respecter les règles d'hygiène en toute circonstance.
- Il est recommandé de nettoyer l'appareil avant et après chaque utilisation.
- Veuillez éteindre l'appareil et retirer les piles avant de le nettoyer.
- La température de l'appareil doit être ramenée à la température ambiante pendant le nettoyage.
- Utilisez un linge doux (une petite quantité d'alcool ou d'un autre nettoyant médical est recommandée) pour essuyer la surface chauffante et le boîtier.
- Ne laissez pas de détergent pénétrer dans l'appareil, sous peine d'occasionner des dommages irréversibles.
- Ne plongez l'appareil dans aucun détergent, vous risqueriez d'occasionner des dommages irréversibles à l'appareil.
- N'utilisez pas de produits chimiques (tels que du benzène, des solvants).
- Ne pas nettoyer dans une machine à laver ni dans aucun autre équipement de nettoyage.
- N'utilisez pas de brosses à poils durs pour nettoyer l'appareil ; elles risquent d'occasionner des rayures.
- Si l'appareil est utilisé sur différentes zones de la peau, nettoyez-le avec de l'alcool ou un autre nettoyant médical afin d'éviter la propagation des bactéries d'une zone de la peau à l'autre.

INDICATION CONCERNANT LE TRAITEMENT DES DÉCHETS

Indication concernant le traitement des déchets

Ce produit est soumis aux directives de l'Union européenne Directive 2012/19/UE relative aux Déchets d'équipements électriques et électroniques avec marquage en conséquence. Ne jetez jamais un équipement électronique dans vos déchets ménagers. Veuillez vous renseigner sur les réglementations locales relatives à la mise au rebut. Cela permet de protéger l'environnement et la santé humaine.



Consignes de tri relatives au recyclage des produits et emballages



FR

Cet appareil
et ses batteries
se recyclent

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr

Les piles sont conformes à la directive européenne 2013/56/UE. Pour protéger notre environnement, les piles usagées ne doivent pas être jetées dans les déchets ménagers. Veuillez respecter les réglementations en vigueur en matière de mise au rebut des déchets ou recourez aux points de collecte municipaux, aux points de recyclage ou aux revendeurs d'appareils électroniques.



PROBLÈME	CAUSES POSSIBLES	SOLUTION POSSIBLE
L'appareil ne s'allume pas.	Les piles sont absentes, mal insérées ou déchargées.	Vérifiez les piles. Si nécessaire, à remplacer par deux piles identiques.
L'appareil ne chauffe pas suffisamment.	Les piles sont faibles.	Remplacez les piles.
Le voyant lumineux ① s'allume en vert et clignote trois fois, puis l'appareil s'éteint.	Les piles sont faibles.	Remplacez les piles.
Bien que les piles aient été remplacées, l'appareil ne s'allume toujours pas.	Défaillance technique interne.	Veuillez contacter le service client.



Symbole pour identifier les appareils électriques et électroniques



Attention



Protection contre les chocs électriques (type BF)



Se conformer aux instructions d'utilisation

IP22

Classe de protection



Numéro de série



Fabricant



Date de fabrication



Importateur



Distributeur

GLOSSAIRE DES SYMBOLES

FR



Limite de température



Limite d'humidité



Limite de pression atmosphérique



Représentant autorisé dans l'Union européenne



Représentant autorisé en Suisse



Dispositif médical



Identifiant unique de l'appareil



Code de lot



Référence catalogue



Conformité européenne



Produit associé à une consigne de tri

INFORMATIONS SUR LA COMPATIBILITÉ ÉLECTROMAGNÉTIQUE

Informations importantes relatives à la compatibilité électromagnétique

- Cet appareil ne doit pas être utilisé à côté ou empilé sur d'autres équipements et si une utilisation adjacente ou empilée est nécessaire, cet appareil doit être surveillé pour vérifier son fonctionnement normal dans la configuration dans laquelle il est utilisé.
- L'utilisation d'accessoires, de pièces amovibles et de matériaux autres que ceux indiqués ou fournis par le fabricant de cet appareil peut entraîner une augmentation des émissions électromagnétiques ou une diminution de la résistance électromagnétique de cet équipement et un mauvais fonctionnement.
- Les équipements de communication RF portables (incluant les périphériques tels que les câbles d'antenne et les antennes externes) ne doivent pas être utilisés à moins de 30 cm de toute partie de l'appareil, en incluant les câbles indiqués par le fabricant. Dans le cas contraire, il pourrait en résulter une dégradation des performances de cet équipement.
- Lorsque l'environnement de fonctionnement est relativement sec, de fortes interférences électromagnétiques se produisent généralement. En tel cas, l'appareil peut être affecté de la manière suivante :
 - le rendement de l'appareil s'interrompt ;
 - l'appareil s'éteint ;
 - l'appareil redémarre.

Le phénomène décrit ci-dessus n'affecte pas la sécurité élémentaire et les performances essentielles de l'appareil et l'utilisateur peut l'utiliser conformément aux consignes. Pour éviter ce phénomène, il convient d'utiliser l'appareil dans l'environnement indiqué dans le manuel. L'appareil est classifié comme un appareil du groupe 1, classe B selon CISPR 11.

- L'appareil est adapté aux systèmes de soins à domicile, etc. L'appareil est conforme aux niveaux d'immunité pour les systèmes de soins à domicile. L'appareil a été testé conformément à la norme EN 60601-1-2 par un laboratoire accrédité et jugé conforme pour chaque norme ou test d'émission et d'immunité.

Conditions de garantie

Veillez nous contacter en cas de réclamation au titre de la garantie. Si vous devez renvoyer l'unité, joignez une copie de votre justificatif d'achat et indiquez clairement le défaut. Les conditions de garantie suivantes s'appliquent :

1. La période de garantie de l'appareil s'élève à trois ans à compter de la date d'achat (l'appareil ne contient pas d'accessoires). En cas de recours à la garantie, la date d'achat doit être prouvée au moyen du justificatif d'achat ou de la facture.
2. Les réparations effectuées au titre de la garantie ne prolongent pas la période de garantie de l'appareil ni celle des pièces de rechange.
3. Les points suivants sont exclus de la garantie :
 - Tous les dommages dus à un usage impropre, comme le non-respect du mode d'emploi.
 - Tous les dommages dus à des réparations ou à des manipulations effectuées par le client ou par des tiers non habilités.
 - Les dommages survenus pendant le transport entre le fabricant et le consommateur ou pendant le transport vers le centre de maintenance.
 - Les accessoires soumis à une usure normale.
4. La responsabilité pour les pertes directes ou indirectes occasionnées par l'appareil est exclue, même si les dommages subis par l'unité sont acceptés en tant que réclamation au titre de la garantie.

Si nécessaire, veuillez nous contacter à l'adresse indiquée à la fin du mode d'emploi pour toute question concernant la mise en service initiale, l'utilisation et l'entretien de l'appareil ou pour signaler un dysfonctionnement ou un incident de fonctionnement inattendu.

Pour tout patient/utilisateur/tiers au sein de l'Union européenne et dans les pays ayant un régime réglementaire identique (Règlement (UE) 2017/745 relatif aux dispositifs médicaux) ; si, au cours de l'utilisation de ce dispositif ou suite à son utilisation, un incident grave survient, veuillez le signaler au fabricant et/ou à son représentant habilité, ainsi qu'à vos autorités nationales.

Date de révision du texte : 26-01-2024, Version 1

CH – IVF HARTMANN AG

Victor-von-Bruns-Strasse 28
Postfach 634
8212 Neuhausen
Tel.: +41 (0)52 674 31 11
E-Mail: info@ivf.hartmann.info

FR – SAV HARTMANN CHATENOIS

67607 Selestat CEDEX
Tel.: +33 (0)3 88 82 44 36



Shenzhen Dongdixin Technology Co., Ltd.
Floor 1-2, No.3 Building, Fanshen Xusheng
Industrial Estate Xilixiaobaimang 518108
Nanshan District, Shenzhen, P. R. China

**Importer Germany**

Medineo GmbH
Neumühle 2
97727 Fuchsstadt, Germany



Shanghai International
Holding Corp. GmbH (Europa)
Eiffestraße 80
20537 Hamburg, Germany



MedNet Swiss GmbH
Bäderstrasse 18
5400 Baden, Switzerland

Importer Switzerland

MedEnvoy Switzerland
Gotthardstrasse 28
6302 Zug, Switzerland



All Rights Reserved.Rev.V.1.1 © 2023